

Study Visit title: Tanulási utak- ahol a munka világa találkozik, 2018 / Ways of learning-where the world of work meets the school, 2018

EC Project Number: 2018-1-HU01-KA116-047141 (Erasmus+)

Date: 21-27 October 2018

Number of participants: 9.

Name of the school: Salgótarjáni Szakképzési Centrum Táncsics Mihály Szakgimnáziuma, Hungary



EN – “Nine colleagues of the SSZC Táncsics Mihály Szakgimnáziuma have taken part in a staff mobility Study visit in Toscana which has been organised by IAL Toscana. During this visit, they got to know the Italian education system, the dual school system and the role of trade unions at the school. They also had the chance to visit vocational schools in Florence, Lucca, Pisa and Siena where they visited laboratories and school workshops. We are highly satisfied with the work of IAL Toscana, they managed to organize high-standard and informative program for the week. The responsible of the organisation booked our accommodation and took part in organising the travel too.”

HU - “A SSZC Táncsics Mihály Szakgimnáziuma 9 képviselője vett részt munkatársi mobilitáson Toszkánában, az IAL Toscana szervezésében. Az öt nap alatt megismerték az olasz oktatási rendszert, a duális szakképzést, a szakszervezet szerepét és különböző iskolákban tettek látogatást Toszkána nagyobb városaiban, mint például Firenze, Lucca, Pisa és Siena, ahol tanműhelyeket és laboratóriumokat is meglátogattak. Az IAL Toscana szervezésével maximálisan elégedettek voltunk,

színes, színvonalas és informatív programokat állítottak össze számunkra. A szervezet a mobilitás előtt lefoglalta szállásunkat és aktívan részt vett az utazás szervezésében is.”

IT – “Nove colleghi della SSZC Táncsics Mihály Szakgimnáziuma hanno preso parte alla Visita di studio di mobilità del personale in Toscana, organizzata da IAL Toscana. Durante questa visita, abbiamo conosciuto il sistema scolastico italiano, gli elementi del sistema duale e il ruolo dei sindacati nella scuola. Abbiamo avuto la possibilità di visitare quattro scuole superiori rispettivamente a Firenze, Lucca, Pisa e Siena, dove abbiamo visto laboratori scolastici e momenti di alternanza scuola-lavoro. Siamo molto soddisfatti del lavoro di organizzazione di IAL Toscana, sono riusciti a organizzare un programma di alto livello e informativo per tutta la settimana. Oltre il programma, il responsabile dell'organizzazione ha anche prenotato il nostro alloggio e ha dato dei consigli pratici per l'organizzazione del viaggio.”

Győri Andrea

gyakorlatioktatás-vezető / responsible for teaching professional subjects / responsabile per l'insegnamento delle materie professionali

SSZC Táncsics Mihály Szakgimnáziuma 3100 Salgótarján, Május 1. út 58. UNGHERIA